

Załącznik Nr 1 do uchwały  
 Rady Miejskiej Cieszyina  
 Nr XLVI/480/10  
 z dnia 29 kwietnia 2010 r.

**Zestawienie zwiększeń w planie dochodów budżetu miasta Cieszyina na 2010 rok:**

Dz.	Klasyfikacja budżetowa	Dochody w złotych
		zwiększenia
758	<b>RÓŻNE ROZLICZENIA</b>	<b>39 326,05</b>
	<b>Dochody bieżące</b>	<b>39 326,05</b>
	Wpłata środków finansowych z niewykorzystanych w terminie wydatków, które nie wygasają z upływem roku budżetowego	39 326,05
926	<b>KULTURA FIZYCZNA I SPORT</b>	<b>80 000,00</b>
	<b>Dochody bieżące</b>	<b>80 000,00</b>
	Dotacje otrzymane z państwowych funduszy celowych na realizację zadań bieżących jednostek sektora finansów publicznych - Fundusz Zajęć Sportowo - Rekreacyjnych dla Uczniów	80 000,00
	<b>RAZEM</b>	<b>119 326,05</b>

Zestawienie zwiększeń w planie wydatków budżetu miasta Cieszyna na 2010 rok:

Dz.	Rozdz.	Klasyfikacja budżetowa	Wydatki w złotych
			zwiększenia
<b>750</b>		<b>ADMINISTRACJA PUBLICZNA</b>	<b>39 326,05</b>
	<b>75075</b>	<b>Promocja jednostek samorządu terytorialnego - Urząd Miejski</b>	<b>39 326,05</b>
		Realizacja projektu "Ciesz się Cieszynem - 1200 lat"	39 326,05
		- współfinansowany ze środków zagranicznych	33 427,15
		Wydatki bieżące	33 427,15
		w tym: wydatki na programy finansowane z udziałem środków o których mowa w art.. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 - pozostałe	33 427,15
		- wkład własny	5 898,90
		Wydatki bieżące	5 898,90
		w tym: wydatki na programy finansowane z udziałem środków o których mowa w art.. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 - pozostałe	5 898,90
<b>926</b>		<b>KULTURA FIZYCZNA I SPORT</b>	<b>80 000,00</b>
	<b>92695</b>	<b>Pozostała działalność - MOSiR</b>	<b>80 000,00</b>
		Wydatki bieżące	80 000,00
		w tym:	
		wynagrodzenia osobowe i bezosobowe oraz składki od nich naliczane	23 000,00
		z tego: wynagrodzenia bezosobowe	18 500,00
		wydatki związane z realizacją zadań statutowych	57 000,00
		<b>RAZEM</b>	<b>119 326,05</b>

Załącznik Nr 3 do uchwały  
 Rady Miejskiej Cieszyna  
 Nr XLVI/480/10  
 z dnia 29 kwietnia 2010 r.

**Przeniesienia w planie wydatków między zadaniami inwestycyjnymi**

Dz.	Rozdz.	Klasyfikacja budżetowa	Wydatki w złotych	
			zmniejszenia	zwiększenia
900		<b>GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA</b>	<b>110 000,00</b>	<b>110 000,00</b>
	90001	<b>Gospodarka ściekowa i ochrona wód</b>	<b>110 000,00</b>	<b>110 000,00</b>
		Wydatki majątkowe - Urząd Miejski	110 000,00	110 000,00
		Budowa kanalizacji w ramach LII (m.in. w rejonie ulic: Przepilińskiego, Majowej, Majowej - Katowickiej)	110 000,00	-
		Budowa kanalizacji sanitarnej w rejonie ulic Katowickiej - Majowej	-	110 000,00
		<b>RAZEM</b>	<b>110 000,00</b>	<b>110 000,00</b>

**Zestawienie zmian w planie dochodów budżetu miasta Cieszyna na 2010 rok:**

**- przeniesienia między źródłami finansowania i paragrafami**

Dz.	Klasyfikacja budżetowa	Dochody w złotych	
		zmniejszenia	zwiększenia
<b>710</b>	<b>DZIAŁALNOŚĆ USŁUGOWA</b>	<b>618 057,20</b>	<b>618 057,20</b>
	<b>Dochody bieżące</b>	<b>618 057,20</b>	<b>618 057,20</b>
	z tego: dotacje i środki na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art.. 5 ust.1 pkt 2 i 3	<b>618 057,20</b>	<b>618 057,20</b>
	w tym:		
	<b>Realizacja projektu "Regionalna Sieć Promocji i Transferu Technologii w województwie śląskim"</b>	<b>231 987,20</b>	<b>231 987,20</b>
	Dotacje rozwojowe oraz środki na finansowanie Wspólnej Polityki Rolnej	231 987,20	-
	Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art.. 5 ust. 1 pkt 3 oraz ust 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich	-	231 987,20
	<b>Realizacja projektu "REVITA - SILESIA"</b>	<b>386 070,00</b>	<b>386 070,00</b>
	Dotacje rozwojowe oraz środki na finansowanie Wspólnej Polityki Rolnej	386 070,00	-
	Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art.. 5 ust. 1 pkt 3 oraz ust 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich	-	386 070,00
<b>750</b>	<b>ADMINISTRACJA PUBLICZNA</b>	<b>1 604 500,00</b>	<b>1 604 500,00</b>
	<b>Dochody majątkowe</b>	<b>1 604 500,00</b>	<b>1 604 500,00</b>
	z tego: dotacje i środki na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art.. 5 ust.1 pkt 2 i 3	<b>1 604 500,00</b>	<b>1 604 500,00</b>
	w tym:		
	<b>Realizacja projektu "System Informacji Przestrzennej w Cieszynie"</b>	<b>1 150 000,00</b>	<b>1 150 000,00</b>
	Dotacje rozwojowe	1 150 000,00	-
	Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art.. 5 ust. 1 pkt 3 oraz ust 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich	-	1 150 000,00

Dz.	Klasyfikacja budżetowa	Dochody w złotych	
		zmniejszenia	zwiększenia
	<b>Realizacja projektu "Stworzenie sieci publicznych punktów dostępu do Internetu w Cieszynie"</b>	<b>454 500,00</b>	<b>454 500,00</b>
	Dotacje rozwojowe	454 500,00	-
	Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art.. 5 ust. 1 pkt 3 oraz ust 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich	-	454 500,00
<b>801</b>	<b>OŚWIATA I WYCHOWANIE</b>	<b>1 213 862,34</b>	<b>1 213 862,34</b>
	<b>Dochody bieżące</b>	<b>413 862,34</b>	<b>413 862,34</b>
	z tego: dotacje i środki na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art.. 5 ust.1 pkt 2 i 3	<b>413 862,34</b>	<b>413 862,34</b>
	w tym:		
	<b>Realizacja projektu "Edukacja przedszkolna szansą na lepszy start szkolny"</b>	<b>157 516,83</b>	<b>157 516,83</b>
	Dotacje rozwojowe oraz środki na finansowanie Wspólnej Polityki Rolnej	157 516,83	-
	Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art.. 5 ust. 1 pkt 3 oraz ust 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich	-	157 516,83
	<b>Realizacja projektu "Szkoła - szansą i wyzwaniem"</b>	<b>256 345,51</b>	<b>256 345,51</b>
	Dotacje rozwojowe oraz środki na finansowanie Wspólnej Polityki Rolnej	256 345,51	-
	Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art.. 5 ust. 1 pkt 3 oraz ust 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich	-	256 345,51
	<b>Dochody majątkowe</b>	<b>800 000,00</b>	<b>800 000,00</b>
	z tego: dotacje i środki na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art.. 5 ust.1 pkt 2 i 3	<b>800 000,00</b>	<b>800 000,00</b>
	w tym:		
	<b>Realizacja projektu "Cieszyński Informatyczny System Oświatowy"</b>	<b>800 000,00</b>	<b>800 000,00</b>
	Dotacje rozwojowe	800 000,00	-
	Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art.. 5 ust. 1 pkt 3 oraz ust 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich	-	800 000,00

Dz.	Klasyfikacja budżetowa	Dochody w złotych	
		zmniejszenia	zwiększenia
<b>852</b>	<b>POMOC SPOŁECZNA</b>	<b>122 042,29</b>	<b>122 042,29</b>
	<b>Dochody bieżące</b>	<b>122 042,29</b>	<b>122 042,29</b>
	z tego: dotacje i środki na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art.. 5 ust.1 pkt 2 i 3	<b>122 042,29</b>	<b>122 042,29</b>
	w tym:		
	<b>Realizacja projektu "Aktywna Integracja społeczna"</b>	<b>122 042,29</b>	<b>122 042,29</b>
	Dotacje rozwojowe oraz środki na finansowanie Wspólnej Polityki Rolnej	122 042,29	-
	Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art.. 5 ust. 1 pkt 3 oraz ust 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich	-	122 042,29
<b>900</b>	<b>GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA</b>	<b>8 461 000,00</b>	<b>8 461 000,00</b>
	<b>Dochody majątkowe</b>	<b>8 461 000,00</b>	<b>8 461 000,00</b>
	z tego: dotacje i środki na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art.. 5 ust.1 pkt 2 i 3	<b>8 461 000,00</b>	<b>8 461 000,00</b>
	w tym:		
	<b>Realizacja projektu "Uporządkowanie gospodarki ściekowej w aglomeracji cieszyńskiej"</b>	<b>8 461 000,00</b>	<b>8 461 000,00</b>
	Dotacje rozwojowe	8 461 000,00	-
	Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art.. 5 ust. 1 pkt 3 oraz ust 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich	-	8 461 000,00
<b>921</b>	<b>KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA NARODOWEGO</b>	<b>444 523,00</b>	<b>444 523,00</b>
	<b>Dochody bieżące</b>	<b>444 523,00</b>	<b>444 523,00</b>
	z tego: dotacje i środki na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art.. 5 ust.1 pkt 2 i 3	<b>444 523,00</b>	<b>444 523,00</b>
	w tym:		
	<b>Realizacja projektu "Ciesz się Cieszynem - 1200 lat"</b>	<b>444 523,00</b>	<b>444 523,00</b>
	Dotacje rozwojowe oraz środki na finansowanie Wspólnej Polityki Rolnej	444 523,00	-
	Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art.. 5 ust. 1 pkt 3 oraz ust 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich	-	444 523,00

Dz.	Klasyfikacja budżetowa	Dochody w złotych	
		zmniejszenia	zwiększenia
926	<b>KULTURA FIZYCZNA I SPORT</b>	<b>880 000,00</b>	<b>880 000,00</b>
	<b>Dochody bieżące</b>	<b>210 000,00</b>	<b>210 000,00</b>
	z tego: dotacje i środki na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art.. 5 ust.1 pkt 2 i 3 w tym:	<b>210 000,00</b>	<b>210 000,00</b>
	<b>Realizacja projektu "Cieszyn miasto młode w każdym wieku"</b>	<b>210 000,00</b>	<b>210 000,00</b>
	Dotacje rozwojowe oraz środki na finansowanie Wspólnej Polityki Rolnej	210 000,00	-
	Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art.. 5 ust. 1 pkt 3 oraz ust 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich	-	210 000,00
	<b>Dochody majątkowe</b>	<b>670 000,00</b>	<b>670 000,00</b>
	z tego: dotacje i środki na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art.. 5 ust.1 pkt 2 i 3 w tym:	<b>670 000,00</b>	<b>670 000,00</b>
	<b>Realizacja projektu "Utworzenie strefy rekreacji i wypoczynku na osiedlu mieszkaniowym Markłowice"</b>	<b>670 000,00</b>	<b>670 000,00</b>
	Dotacje rozwojowe	670 000,00	-
	Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art.. 5 ust. 1 pkt 3 oraz ust 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich	-	670 000,00
	<b>RAZEM</b>	<b>13 343 984,83</b>	<b>13 343 984,83</b>

**Zestawienie zmian w planie dochodów budżetu miasta Cieszyna na 2010 rok:**

**- zmiana nazwy źródła dochodów**

Dz.	Źródło dochodów
<b>710</b>	<b>DZIAŁALNOŚĆ USŁUGOWA</b>
	<p><b>Dochody bieżące</b> z tego: dotacje i środki na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art.. 5 ust.1 pkt 2 i 3 w tym:</p> <p><b>Realizacja projektu "Regionalna Sieć Promocji i Transferu Technologii w województwie śląskim"</b> z: Dotacje rozwojowe oraz środki na finansowanie Wspólnej Polityki Rolnej  na: Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art.. 5 ust. 1 pkt 3 oraz ust 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich</p> <p><b>Realizacja projektu "REVITA - SILESIA"</b> z: Dotacje rozwojowe oraz środki na finansowanie Wspólnej Polityki Rolnej  na: Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art.. 5 ust. 1 pkt 3 oraz ust 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich</p>
<b>801</b>	<b>OŚWIATA I WYCHOWANIE</b>
	<p><b>Dochody bieżące</b> z tego: dotacje i środki na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art.. 5 ust.1 pkt 2 i 3 w tym:</p> <p><b>Realizacja projektu "Edukacja przedszkolna szansą na lepszy start szkolny"</b> z: Dotacje rozwojowe oraz środki na finansowanie Wspólnej Polityki Rolnej  na: Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art.. 5 ust. 1 pkt 3 oraz ust 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich</p> <p><b>Realizacja projektu "Szkoła - szansą i wyzwaniem"</b> z: Dotacje rozwojowe oraz środki na finansowanie Wspólnej Polityki Rolnej  na: Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art.. 5 ust. 1 pkt 3 oraz ust 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich</p>
<b>852</b>	<b>POMOC SPOŁECZNA</b>
	<p><b>Dochody bieżące</b> z tego: dotacje i środki na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art.. 5 ust.1 pkt 2 i 3 w tym:</p> <p><b>Realizacja projektu "Aktywna Integracja Społeczna"</b> z: Dotacje rozwojowe oraz środki na finansowanie Wspólnej Polityki Rolnej  na: Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art.. 5 ust. 1 pkt 3 oraz ust 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich</p>



Dz.	Źródło dochodów
900	<b>GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA</b>
	<p><b>Dochody majątkowe</b></p> <p>z tego: dotacje i środki na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art.. 5 ust.1 pkt 2 i 3</p> <p>w tym:</p> <p><b>Realizacja projektu "Revitalpark 2010: Rewitalizacja Góry Zamkowej"</b></p> <p>z: Dotacje rozwojowe oraz środki na finansowanie Wspólnej Polityki Rolnej</p> <p>na: Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art.. 5 ust. 1 pkt 3 oraz ust 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich</p>
921	<b>KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA NARODOWEGO</b>
	<p><b>Dochody bieżące</b></p> <p>z tego: dotacje i środki na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art.. 5 ust.1 pkt 2 i 3</p> <p>w tym:</p> <p><b>Obchody rocznicowe 90-lecia powołania Rady Narodowej Księstwa Cieszyńskiego (refundacja)</b></p> <p>z: Dotacje rozwojowe oraz środki na finansowanie Wspólnej Polityki Rolnej</p> <p>na: Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art.. 5 ust. 1 pkt 3 oraz ust 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich</p>
926	<b>KULTURA FIZYCZNA I SPORT</b>
	<p><b>Dochody bieżące</b></p> <p>z tego: dotacje i środki na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art.. 5 ust.1 pkt 2 i 3</p> <p>w tym:</p> <p><b>Realizacja projektu "Sport na granicy"</b></p> <p>z: Dotacje rozwojowe oraz środki na finansowanie Wspólnej Polityki Rolnej</p> <p>na: Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art.. 5 ust. 1 pkt 3 oraz ust 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich</p> <p><b>Realizacja projektu "SportPark - Park Sportowy: Rozbudowa kompleksu sportowo - rekreacyjnego "Pod Wałką"</b></p> <p>z: Dotacje rozwojowe oraz środki na finansowanie Wspólnej Polityki Rolnej</p> <p>na: Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art.. 5 ust. 1 pkt 3 oraz ust 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich</p>

Załącznik Nr 6 do uchwały  
Rady Miejskiej Cieszyna  
Nr XLVI/480/10  
z dnia 29 kwietnia 2010 r.

zmieniający Załącznik Nr 6  
do Uchwały Rady Miejskiej  
Nr XLI/444/09  
z dnia 29 grudnia 2009 roku

**WYKAZ ZADAŃ FINANSOWANYCH I WSPÓLFINANSOWANYCH ZE ŚRODKÓW UNII EUROPEJSKIEJ W LATACH 2010-2012**  
**(o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 ustawy o finansach publicznych)**

LP.	NAZWA ZADANIA	JEDNOSTKA ORGANIZACYJNA REALIZUJĄCA PROGRAM	OKRES REALIZACJI PROGRAMU	ŁĄCZNE NAKŁADY FINANSOWE	WYSOKOŚĆ WYDATKÓW W ROKU 2010		WYSOKOŚĆ WYDATKÓW W ROKU 2011		WYSOKOŚĆ WYDATKÓW W ROKU 2012	
					ŚRODKI BUDŻETU GMINY	POZOSTAŁE ŚRODKI	ŚRODKI BUDŻETU GMINY	POZOSTAŁE ŚRODKI	ŚRODKI BUDŻETU GMINY	POZOSTAŁE ŚRODKI
1.	Ciesz się Cieszynem - 1200 lat	Urząd Miejski	2008-2010	746 970,00	108 603,90	615 422,15				
2.	Cieszyn miasto młode w każdym wieku	Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji	2008-2010	256 790,00	36 489,00	206 771,00				
3.	Edukacja Przedszkolna szansą na lepszy start szkolny	Urząd Miejski Przedszkola	2008-2010	528 546,00	2 835,30	182 478,62				
4.	Szkoła – szansą i wyzwaniem	Urząd Miejski Szkoły Podstawowe, Gimnazja	2008-2010	827 788,00	0,00	301 582,95				
5.	Cieszyński Informatyczny System Oświatowy	Urząd Miejski	2008-2010	1 522 934,00	221 342,06	1 254 271,66				
6.	Revitalpark 2010: Rewitalizacja Góry Zamkowej	Miejski Zarząd Dróg	2007-2010	3 914 600,00	120 000,00	400 000,00				
7.	SEE – Sharing Experience Europe (Interreg IVC)	Śląski Zamek Sztuki i Przedsiębiorczości	2009-2011	230 262,59	19 495,00	110 471,60	5 753,50	32 603,00		
8.	Regionalna Sieć Promocji i Transferu Technologii w województwie śląskim	Śląski Zamek Sztuki i Przedsiębiorczości	2009-2011	541 852,00	0,00	272 926,00	0,00	152 665,00		
9.	Uczenie się przez całe życie – Comenius	Gimnazjum Nr 2	2009-2011	96 000,00	0,00	11 500,00	0,00	56 500,00		

LP.	NAZWA ZADANIA	JEDNOSTKA ORGANIZACYJNA REALIZUJĄCA PROGRAM	OKRES REALIZACJI PROGRAMU	ŁĄCZNE NAKŁADY FINANSOWE	WYSOKOŚĆ WYDATKÓW W ROKU 2010		WYSOKOŚĆ WYDATKÓW W ROKU 2011		WYSOKOŚĆ WYDATKÓW W ROKU 2012	
					ŚRODKI BUDŻETU GMINY	POZOSTAŁE ŚRODKI	ŚRODKI BUDŻETU GMINY	POZOSTAŁE ŚRODKI	ŚRODKI BUDŻETU GMINY	POZOSTAŁE ŚRODKI
10.	Wspólne studium ruchu drogowego i parkowania w centrach Czeskiego Cieszyna i Cieszyna	Miejski Zarząd Dróg	2009-2010	80 000,00	4 000,00	76 000,00				
11.	Sport na granicy	Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji	2009-2010	61 913,09	3 095,69	58 817,40				
12.	Extreme Park	Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji	2009-2010	74 908,18	3 745,41	71 162,77				
13.	System Informacji Przestrzennej	Urząd Miejski	2007-2011	1 839 960,00	270 000,00	1 360 000,00	22 000,00	118 000,00		
14.	Stworzenie sieci publicznych punktów do Internetu	Urząd Miejski	2009-2010	595 000,00	65 000,00	505 000,00				
15.	Utworzenie strefy rekreacji i wypoczynku na osiedlu mieszkaniowym Markłowice	Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji	2007-2010	1 075 662,00	320 000,00	670 000,00				
16.	Sportpark – Park Sportowy: Rozbudowa kompleksu sportowo-rekreacyjnego „Pod Wałką” - etap I	Urząd Miejski	2007-2011	15 337 500,00	1 245 000,00	7 055 000,00	1 794 000,00	4 556 000,00		
17.	REVITA - SILESIA	Śląski Zamek Sztuki i Przedsiębiorczości	2010	454 200,00	0,00	454 200,00				
18.	Program promocji markowych produktów turystycznych Cieszyna	Urząd Miejski	2008-2010	222 370,00	32 074,50	181 755,50				
19.	Uporządkowanie gospodarki ściekowej w aglomeracji cieszyńskiej	Urząd Miejski	2003-2013	160 327 798,00	6 001 667,00	13 118 964,00	15 321 918,00	35 003 098,00	13 588 675,00	33 774 024,00
	<b>RAZEM</b>			<b>188 735 053,86</b>	<b>8 453 347,86</b>	<b>26 906 323,65</b>	<b>17 143 671,50</b>	<b>39 918 866,00</b>	<b>13 588 675,00</b>	<b>33 774 024,00</b>

Załącznik Nr 7 do uchwały  
Rady Miejskiej Cieszyna  
Nr XLVI/480/10  
z dnia 29 kwietnia 2010 r.

zmieniający Załącznik Nr 7  
do Uchwały Rady Miejskiej  
Nr XLI/444/09  
z dnia 29 grudnia 2009 roku

**WYDATKI MAJĄTKOWE  
wg działów i rozdziałów klasyfikacji budżetowej**

w złotych

Dz.	Rozdz.	Nazwa	2010
1	2	3	4
		<b>WYDATKI INWESTYCYJNE</b>	
<b>600</b>		<b>TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ</b>	<b>4 362 437,00</b>
	<b>60014</b>	<b>Drogi publiczne powiatowe</b>	<b>1 077 500,00</b>
		wydatki inwestycyjne	1 077 500,00
		- Poprawa spójności układu komunikacyjnego Cieszyna - etap I cz.2 (budowa drogi łączącej ul. Frysztacką z ul. Graniczną)	290 000,00
		- Poprawa spójności układu komunikacyjnego Cieszyna – etap II cz.2 (modernizacja ulicy Frysztackiej na odcinku od wiaduktu granicznego do przejazdu kolejowego)	787 500,00
	<b>60016</b>	<b>Drogi publiczne gminne</b>	<b>3 284 937,00</b>
		wydatki inwestycyjne	3 284 937,00
		- Budowa zintegrowanego węzła przesiadkowego w rejonie dworców PKP i PKS	10 000,00
		- Budowa drogi łączącej ul. Mała Łąka z ul. Frysztacką	10 000,00
		- Przebudowa i remont drogi i chodników drogi gminnej nr 920222S o nazwie ul. Sikorskiego w Cieszynie wraz z wykonaniem odwodnienia	2 164 700,00
		- Rewitalizacja obszaru pod Wzgórzem Zamkowym – modernizacja i rozbudowa parkingu publicznego	10 000,00
		- Przebudowa ulicy Mlecznej	68 000,00
		- Zakupy inwestycyjne MZD	400 000,00
		- Przebudowa skrzyżowania ul. Katowickiej (DW938) z ulicami Pikiety, Hażlaska (drogi powiatowe) i ul. Rudowską (droga gminna) w Cieszynie	622 237,00
<b>700</b>		<b>GOSPODARKA MIESZKANIOWA</b>	<b>2 675 000,00</b>
	<b>70005</b>	<b>Gospodarka gruntami i nieruchomościami</b>	<b>125 000,00</b>
		wydatki inwestycyjne	125 000,00
		- Wykupy gruntów i nieruchomości	125 000,00
	<b>70095</b>	<b>Pozostała działalność</b>	<b>2 550 000,00</b>
		wydatki inwestycyjne	2 550 000,00
		- Budowa mieszkań socjalnych przy ul. Motokrosowej	2 450 000,00
		- Budowa kolejnych mieszkań socjalnych i komunalnych	100 000,00
<b>710</b>		<b>DZIAŁALNOŚĆ USŁUGOWA</b>	<b>45 000,00</b>
	<b>71095</b>	<b>Pozostała działalność</b>	<b>45 000,00</b>
		wydatki inwestycyjne	45 000,00
		- Tereny spacerowe Ogrodu Dwóch Brzegów – SportPark II: Rewitalizacja przestrzeni i obiektów w obszarze Cieszyńskiej Wenecji	20 000,00
		- Rewitalizacja budynku dawnego przejścia granicznego przy Moście Przyjaźni	25 000,00

w złotych

Dz.	Rozdz.	Nazwa	2010
<b>750</b>		<b>ADMINISTRACJA PUBLICZNA</b>	<b>2 592 400,00</b>
	<b>75023</b>	<b>Urzędy gmin</b>	<b>2 022 400,00</b>
		wydatki inwestycyjne	2 022 400,00
		- Zakupy inwestycyjne Urzędu Miejskiego	97 300,00
		- Modernizacja budynków administracyjnych Urzędu Miejskiego	287 000,00
		- System Informacji Przestrzennej w Cieszynie	1 630 000,00
		- Zakupy inwestycyjne dla Jednostki Realizującej Projekt	8 100,00
	<b>75095</b>	<b>Pozostała działalność</b>	<b>570 000,00</b>
		wydatki inwestycyjne	570 000,00
		- Stworzenie sieci publicznych punktów dostępu do Internetu w Cieszynie	570 000,00
<b>754</b>		<b>BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE I OCHRONA PRZECIWOŻAROWA</b>	<b>2 338 825,00</b>
	<b>75404</b>	<b>Komendy wojewódzkie Policji</b>	<b>25 000,00</b>
		wydatki inwestycyjne	25 000,00
		- Dofinansowanie zakupu nieoznakowanego samochodu na potrzeby Komendy Powiatowej Policji w Cieszynie	25 000,00
	<b>75412</b>	<b>Ochotnicze straże pożarne</b>	<b>707 000,00</b>
		wydatki inwestycyjne	707 000,00
		- Zakup sprzętu pożarniczego	7 000,00
		- Strażacy bez granic	700 000,00
	<b>75414</b>	<b>Obrona cywilna</b>	<b>32 825,00</b>
		wydatki inwestycyjne	32 825,00
		- Zakup i montaż syren	32 825,00
	<b>75416</b>	<b>Straż Miejska</b>	<b>74 000,00</b>
		wydatki inwestycyjne	74 000,00
		- System monitoringu wizyjnego dla centrum Cieszyna	74 000,00
	<b>75495</b>	<b>Pozostała działalność</b>	<b>1 500 000,00</b>
		wydatki inwestycyjne	1 500 000,00
		- Rewitalizacja nieruchomości przy ul. Limanowskiego 7 w Cieszynie – Przebudowa obiektu Państwowej Straży Pożarnej na siedzibę Straży Miejskiej	1 500 000,00
<b>758</b>		<b>RÓŻNE ROZLICZENIA</b>	<b>1 000,00</b>
	<b>75820</b>	<b>Prywatyzacja</b>	<b>1 000,00</b>
		wydatki inwestycyjne	1 000,00
		- Wydatki na zakup i objęcie akcji, wniesienie wkładów do spółek prawa handlowego oraz na uzupełnienie funduszy statutowych banków państwowych i innych instytucji finansowych	1 000,00
<b>801</b>		<b>OŚWIATA I WYCHOWANIE</b>	<b>1 490 100,00</b>
	<b>80101</b>	<b>Szkoły podstawowe</b>	<b>197 500,00</b>
		wydatki inwestycyjne	197 500,00
		w tym:	
		<b>Szkoła Podstawowa nr 2</b>	<b>90 000,00</b>
		- Budowa ogólnodostępnego wielofunkcyjnego boiska sportowego przy SP2	90 000,00
		<b>Szkoła Podstawowa nr 6</b>	<b>57 500,00</b>
		- Radosna szkoła	57 500,00
		<b>Szkoła Podstawowa nr 7</b>	<b>50 000,00</b>
		- Boisko szkolne	50 000,00
	<b>80104</b>	<b>Przedszkola</b>	<b>36 000,00</b>
		wydatki inwestycyjne	36 000,00
		w tym:	

w złotych

Dz.	Rozdz.	Nazwa	2010
900		<b>Przedszkole nr 16</b>	<b>16 000,00</b>
		- Termomodernizacja budynku Przedszkola Nr 16	16 000,00
	80110	<b>Przedszkole nr 17</b>	<b>20 000,00</b>
		- Modernizacja budynku	20 000,00
	80195	<b>Gimnazja</b>	<b>0,00</b>
		wydatki inwestycyjne	0,00
		w tym:	
		<b>Gimnazjum Nr 3</b>	<b>0,00</b>
	80195	- Modernizacja boiska wielofunkcyjnego przy G-3	0,00
		<b>Pozostała działalność</b>	<b>1 256 600,00</b>
900		wydatki inwestycyjne	1 256 600,00
		- Cieszyński Informatyczny System Oświatowy	1 256 600,00
		<b>GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA</b>	<b>19 862 358,00</b>
921	90001	<b>Gospodarka ściekowa i ochrona wód</b>	<b>18 882 358,00</b>
		wydatki inwestycyjne	18 882 358,00
		Uporządkowanie gospodarki ściekowej w aglomeracji cieszyńskiej (budowa kanalizacji sanitarnej w Cieszynie-Kalembicach, Cieszynie-Mnisztwie, Cieszynie-Krasnej, w rejonie ulic Pikiety i Przepilińskiego, modernizacja kanalizacji ogólnospławnej w śródmieściu, modernizacja oczyszczalni ścieków)	18 277 631,00
		- Budowa kanalizacji sanitarnej w rejonie ulic Katowickiej i Hażlaskiej	199 727,00
		- Budowa kanalizacji w ramach LII (m.in. w rejonie ulic: Przepilińskiego i Majowej)	230 000,00
		- Gospodarka wodami opadowymi w zlewni w rejonie ulic Zagrodowej, Dworcowej, Frysztańskiej i Leśnej	50 000,00
		- Inwentaryzacja wód odprowadzanych do Młynówki Cieszyńskiej	15 000,00
		- Budowa kanalizacji sanitarnej w rejonie ulic Katowickiej - Majowej	110 000,00
		90002	<b>Gospodarka odpadami</b>
	90004	wydatki inwestycyjne	310 000,00
		- Rekultywacja nieczynnego składowiska odpadów komunalnych przy ul. Kościuszki	270 000,00
		- Opracowanie dokumentacji zamknięcia składowiska ziemi i gruzu przy ul. Frysztańskiej	40 000,00
	90004	<b>Utrzymanie zieleni w miastach i gminach</b>	<b>520 000,00</b>
	90015	wydatki inwestycyjne	520 000,00
		- Revitalpark 2010: Rewaloryzacja Góry Zamkowej	520 000,00
921		wydatki inwestycyjne	150 000,00
		- Rozbudowa oświetlenia dróg gminnych	150 000,00
		<b>KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA NARODOWEGO</b>	<b>562 000,00</b>
926	92195	<b>Pozostała działalność</b>	<b>562 000,00</b>
		wydatki inwestycyjne	562 000,00
		- Modernizacja obiektu kina „Piast”	562 000,00
		<b>KULTURA FIZYCZNA I SPORT</b>	<b>10 930 000,00</b>
	92601	<b>Obiekty sportowe</b>	<b>1 010 000,00</b>
		wydatki inwestycyjne	1 010 000,00
		<b>Gimnazjum Nr 3</b>	<b>1 010 000,00</b>
		- Budowa kompleksu boisk sportowych w ramach programu "Moje Boisko - Orlik 2012" (boisko piłkarskie oraz boisko wielofunkcyjne wraz z zapleczem sanitarno-szatniowym) w Cieszynie przy Gimnazjum nr 3	

w złotych

Dz.	Rozdz.	Nazwa	2010
	<b>92604</b>	<b>Instytucje kultury fizycznej</b>	<b>620 000,00</b>
		wydatki inwestycyjne	620 000,00
		- Modernizacja i rozbudowa pawilonu sportowego – zaplecza dla basenu pływackiego przy al. J.Łyska	500 000,00
		- Modernizacja stadionu MOSiR przy al. J. Łyska	120 000,00
	<b>92695</b>	<b>Pozostała działalność</b>	<b>9 300 000,00</b>
		wydatki inwestycyjne	9 300 000,00
		- SportPark - Park Sportowy: Rozbudowa kompleksu sportowo-rekreacyjnego "Pod Wałką"	8 300 000,00
		- SportMost - Most Sportowy: Budowa Kładki Sportowej	10 000,00
		- Utworzenie strefy rekreacji i wypoczynku na osiedlu mieszkaniowym Markłowice	990 000,00
<b>RAZEM WYDATKI MAJĄTKOWE</b>			<b>44 859 120,00</b>





Symbol programu	Nazwa programu / cele	Jednostka organizacyjna	Lata realizacji	Koszt całkowity	Wydatki poniesione do 2009r.	Zadania	Źródła finansowania	2010	2011	2012
						Przebudowa odcinka drogi powiatowej – Aleja Jana Łyska		0	580 000	0
						Środki własne		0	580 000	0
						Dotacje/ Inne pozabudżetowe				
						Budowa zintegrowanego węzła przesiadkowego w rejonie dworców PKP i PKS		10 000	170 000	3 095 000
						Środki własne		10 000	170 000	850 000
						Dotacje/ Inne pozabudżetowe				2 245 000
<b>GM 1</b>	<b>Budowa i pozyskiwanie mieszkań socjalnych</b>	Urząd Miejski	2002-2013	20 440 000	12 132 505			<b>2 550 000</b>	<b>3 000 000</b>	<b>3 000 000</b>
	- przekształcenie istniejących mieszkań o obniżonym standardzie na mieszkania socjalne					Środki własne		2 150 000	2 400 000	2 400 000
	- uzyskanie mieszkań socjalnych w nowych budynkach					Dotacje/ Inne pozabudżetowe		400 000	600 000	600 000
						Budowa mieszkań socjalnych przy Motokrosowej		<b>2 450 000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						Środki własne		2 050 000	0	0
						Dotacje/ Inne pozabudżetowe		400 000	0	
						Budowa kolejnych mieszkań socjalnych i komunalnych		<b>100 000</b>	<b>3 000 000</b>	<b>3 000 000</b>
						Środki własne		100 000	2 400 000	2 400 000
						Dotacje/ Inne pozabudżetowe			600 000	600 000
<b>A 1</b>	<b>Informatyzacja miejskich jednostek organizacyjnych</b>	Urząd Miejski	2004-2011	4 039 098	391 498			<b>3 456 600</b>	<b>140 000</b>	<b>0</b>
	- wdrożenie usług dla ludności świadczonych poprzez Internet					Środki własne		523 490	22 000	0
	-wdrożenie systemów informatycznych wspomagających procesy zarządzająco-decyzyjne					Dotacje/ Inne pozabudżetowe		2 933 110	118 000	0
						System Informacji Przestrzennej w Cieszynie		<b>1 630 000</b>	<b>140 000</b>	<b>0</b>
						Środki własne		270 000	22 000	0
						Dotacje/ Inne pozabudżetowe		1 360 000	118 000	
						Stworzenie sieci publicznych punktów dostępu do Internetu w Cieszynie		<b>570 000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						Środki własne		65 000	0	0
						Dotacje/ Inne pozabudżetowe		505 000		
						Cieszyński Informatyczny System Oświatowy		<b>1 256 600</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
						Środki własne		188 490	0	0
						Dotacje/ Inne pozabudżetowe		1 068 110		

Symbol programu	Nazwa programu / cele	Jednostka organizacyjna	Lata realizacji	Koszt całkowity	Wydatki poniesione do 2009r.	Zadania	Źródła finansowania	2010	2011	2012	
GKOŚ 1	<b>Zapewnienie właściwej gospodarki odpadami na terenie miasta Cieszyna</b>	Urząd Miejski, ZGK, MZD	2004-2011	9 466 000	2 014 496			270 000	3 140 000	4 041 504	
								- zmniejszenie wpływu odpadów stałych na zanieczyszczenie środowiska	- promocja postaw proekologicznych wśród mieszkańców miasta	Środki własne	Dotacje/ Inne pozabudżetowe
							Rozwój systemu selektywnego zbierania i zagospodarowania odpadów w Cieszynie (wdrożenie programu rozwoju selektywnej zbiórki odpadów komunalnych wraz z zakupem pojemników do selektywnej zbiórki odpadów, budowa instalacji odzysku odpadów budowlanych i poremontowych, modernizacja i rozbudowa stanowiska magazynu odpadów wtórnych, modernizacja i rozbudowa kompostowni odpadów zielonych)	0	3 140 000	4 041 504	
							Środki własne	0	490 000	521 504	
							Dotacje/ Inne pozabudżetowe	0	2 650 000	3 520 000	
							Rekultywacja nieczynnego składowiska odpadów komunalnych przy ul. Kościuszki	270 000	0	0	
							Środki własne	270 000	0	0	
							Dotacje/ Inne pozabudżetowe				
GKOŚ 2	<b>Modernizacja i rozbudowa sieci i urządzeń kanalizacyjnych miasta Cieszyna</b>	Urząd Miejski	2003-2013	187 000 000	8 867 995			18 477 358	49 285 000	46 322 700	
								- zwiększenie ilości gospodarstw domowych korzystających z miejskiej sieci kanalizacyjnej	- poprawa czystości cieków powierzchniowych	- zmniejszenie ilości wód opadowych odprowadzanych w kierunku oczyszczalni ścieków	- poprawa funkcjonowania oczyszczalni ścieków
							Budowa kanalizacji sanitarnej w rejonie ulic Katowickiej i Hażlaskiej	199 727	0	0	
							Środki własne	199 727	0	0	
							Dotacje/ Inne pozabudżetowe				
							Uporządkowanie gospodarki ściekowej w aglomeracji cieszyńskiej (budowa kanalizacji sanitarnej w Cieszynie-Kalembicach, Cieszynie-Mnisztwie, Cieszynie-Krasnej, w rejonie ulic Pikiety i Przepilińskiego, modernizacja kanalizacji ogólnospławnej w śródmieściu, modernizacja oczyszczalni ścieków	18 277 631	49 285 000	46 322 700	
							Środki własne	5 806 767	14 882 000	13 148 700	
							Dotacje/ Inne pozabudżetowe	12 470 864	34 403 000	33 174 000	

Symbol programu	Nazwa programu / cele	Jednostka organizacyjna	Lata realizacji	Koszt całkowity	Wydatki poniesione do 2009r.	Zadania	Źródła finansowania	2010	2011	2012	
K 1	<b>Modernizacja i rozbudowa infrastruktury służącej działalności społeczno-kulturalnej</b>	Urząd Miejski	2004-2012	20 400 000	1 019 483						
	- poszerzenie bazy obiektowej dla działalności społeczno-kulturalnej							Środki własne	562 000	200 000	400 000
	- stworzenie warunków do poszerzenia oferty kulturalnej oraz podniesienia jej jakości							Dotacje/ Inne pozabudżetowe	0	0	2 100 000
							<b>Modernizacja obiektu kina "Piast"</b>	<b>562 000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
							Środki własne	562 000	0	0	
							Dotacje/ Inne pozabudżetowe	0	0	0	
							<b>Rewitalizacja terenu amfiteatru przy ul. 3 Maja</b>	<b>0</b>	<b>200 000</b>	<b>2 500 000</b>	
							Środki własne	0	200 000	400 000	
							Dotacje/ Inne pozabudżetowe	0	0	2 100 000	
O 1	<b>Modernizacja i rozbudowa obiektów oświatowych</b>	Urząd Miejski, Sz.Sch.Mł., jednostki oświatowe	2004-2013	30 000 000	16 515 022						
	- zapewnienie właściwej bazy dydaktyczno-sportowej oraz socjalnej placówek edukacyjnych							Środki własne	360 000	2 895 000	2 800 000
	- zmniejszenie energochłonności obiektów i urządzeń placówek edukacyjnych							Dotacje/ Inne pozabudżetowe	666 000	0	3 100 000
	- zwiększenie dostępności obiektów i urządzeń placówek edukacyjnych dla osób niepełnosprawnych										
							<b>Rozbudowa i modernizacja bazy sportowej SP1 i G1</b>	<b>0</b>	<b>485 000</b>	<b>0</b>	
							Środki własne	0	485 000	0	
							Dotacje/ Inne pozabudżetowe	0	0	0	
							<b>Termomodernizacja budynku Przedszkola nr 16</b>	<b>16 000</b>	<b>500 000</b>	<b>1 600 000</b>	
							Środki własne	16 000	500 000	1 600 000	
							Dotacje/ Inne pozabudżetowe	0	0	0	
							<b>Termomodernizacja budynku Przedszkola nr 20</b>	<b>0</b>	<b>40 000</b>	<b>800 000</b>	
							Środki własne	0	40 000	800 000	
							Dotacje/ Inne pozabudżetowe	0	0	0	
							<b>Termomodernizacja budynku Szkolnego Schroniska Młodzieżowego</b>	<b>0</b>	<b>800 000</b>	<b>0</b>	
							Środki własne	0	800 000	0	
							Dotacje/ Inne pozabudżetowe	0	0	0	
							<b>Budowa kompleksu boisk sportowych w ramach programu "Moje Boisko - Orlik 2012" (boisko piłkarskie oraz boisko wielofunkcyjne wraz z zapleczem sanitarno-szatniowym) w Cieszynie przy Gimnazjum nr 3</b>	<b>1 010 000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
							Środki własne	344 000	0	0	
							Dotacje/ Inne pozabudżetowe	666 000	0	0	
							<b>Modernizacja i rozbudowa bazy szkolnej SP 6</b>	<b>0</b>	<b>990 000</b>	<b>1 750 000</b>	
							Środki własne	0	990 000	200 000	
							Dotacje/ Inne pozabudżetowe	0	0	1 550 000	
							<b>Modernizacja i rozbudowa bazy szkolnej SP 7</b>	<b>0</b>	<b>80 000</b>	<b>1 750 000</b>	
							Środki własne	0	80 000	200 000	
							Dotacje/ Inne pozabudżetowe	0	0	1 550 000	

Symbol programu	Nazwa programu / cele	Jednostka organizacyjna	Lata realizacji	Koszt całkowity	Wydatki poniesione do 2009r.	Zadania	Źródła finansowania	2010	2011	2012
<b>S 1</b>	<b>Modernizacja i rozbudowa infrastruktury sportowo-rekreacyjnej</b>	Urząd Miejski. MOSiR, MZD	2002-2015	68 260 000	36 080 472			<b>9 920 000</b>	<b>12 650 000</b>	<b>6 130 000</b>
	- poszerzenie bazy sportowo-rekreacyjnej miasta						Środki własne	2 195 000	7 514 000	4 030 000
	- zmniejszenie energochłonności obiektów i urządzeń sportowo-rekreacyjnych						Dotacje/ Inne pozabudżetowe	7 725 000	5 136 000	2 100 000
							<b>Zagospodarowanie terenów rekreacyjnych Cieślarówki</b>	<b>0</b>	<b>940 000</b>	<b>0</b>
							Środki własne	0	940 000	0
							Dotacje/ Inne pozabudżetowe	0	0	0
							<b>Zagospodarowanie Parku Kasztanowego</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>940 000</b>
							Środki własne	0	0	940 000
							Dotacje/ Inne pozabudżetowe	0	0	0
							<b>Modernizacja i rozbudowa pawilonu sportowego – zaplecza dla basenu pływackiego przy al. J. Łyska</b>	<b>500 000</b>	<b>1 800 000</b>	<b>0</b>
							Środki własne	500 000	1 800 000	0
							Dotacje/ Inne pozabudżetowe	0	0	0
							<b>Utworzenie strefy rekreacji i wypoczynku na osiedlu mieszkaniowym Piastowskie</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>720 000</b>
							Środki własne	0	0	720 000
							Dotacje/ Inne pozabudżetowe	0	0	0
							<b>Utworzenie strefy rekreacji i wypoczynku na osiedlu mieszkaniowym Marklowice</b>	<b>990 000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
							Środki własne	320 000	0	0
							Dotacje/ Inne pozabudżetowe	670 000	0	0
							<b>SportPark – Park Sportowy: Rozbudowa kompleksu sportowo-rekreacyjnego "Pod Wałką", etap I</b>	<b>8 300 000</b>	<b>6 350 000</b>	<b>0</b>
							Środki własne	1 245 000	1 794 000	0
							Dotacje/ Inne pozabudżetowe	7 055 000	4 556 000	0
							<b>SportMost – Most Sportowy: Budowa Kładki Sportowej</b>	<b>10 000</b>	<b>1 260 000</b>	<b>0</b>
							Środki własne	10 000	680 000	0
							Dotacje/ Inne pozabudżetowe	0	580 000	0
							<b>Modernizacja stadionu MOSiR przy al. J. Łyska</b>	<b>120 000</b>	<b>2 300 000</b>	<b>4 200 000</b>
							Środki własne	120 000	2 300 000	2 100 000
							Dotacje/ Inne pozabudżetowe	0	0	2 100 000
							<b>Rozbudowa kompleksu sportowo-rekreacyjnego "Pod Wałką", etap II</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>270 000</b>
							Środki własne	0	0	270 000
							Dotacje/ Inne pozabudżetowe	0	0	0



Załącznik Nr 9 do uchwały  
Rady Miejskiej Cieszyna  
Nr XLVI/480/10  
z dnia 29 kwietnia 2010 r.

zmieniający Załącznik Nr 9  
do Uchwały Rady Miejskiej  
Nr XLI/444/09  
z dnia 29 grudnia 2009 roku

## ZESTAWIENIE PRZYCHODÓW I ROZCHODÓW BUDŻETU

Lp.	TREŚĆ	KWOTA
1	2	3
	<b>PRZYCHODY BUDŻETU</b>	
1.	<b>Z KREDYTÓW</b>	<b>30 118 712,86</b>
	w tym : kredyty na wyprzedzające finansowanie działań finansowanych ze środków pochodzących z budżetu Unii Europejskiej	6 758 243,66
2.	<b>Z POŻYCZEK</b>	<b>3 296 979,00</b>
3.	<b>ZE SPŁATY UDZIELONYCH POŻYCZEK</b>	<b>189 500,00</b>
4.	<b>WOLNE ŚRODKI Z LAT UBIEGŁYCH</b>	<b>2 187 201,03</b>
5.	<b>RAZEM PRZYCHODY (1 + 2 + 3 + 4)</b>	<b>35 792 392,89</b>
6.	<b>DOCHODY BUDŻETU</b>	<b>111 808 682,14</b>
7.	<b>RAZEM PRZYCHODY I DOCHODY BUDŻETU (5 + 6)</b>	<b>147 601 075,03</b>
	<b>ROZCHODY BUDŻETU</b>	
8.	<b>SPŁATA KREDYTÓW</b>	<b>9 828 360,50</b>
	w tym : z tytułu spłat kredytów na wyprzedzające finansowanie działań finansowanych ze środków pochodzących z budżetu Unii Europejskiej	2 520 000,00
9.	<b>SPŁATA POŻYCZEK</b>	<b>971 639,50</b>
10.	<b>UDZIELONE POŻYCZKI</b>	<b>50 000,00</b>
11.	<b>RAZEM ROZCHODY (8 + 9 + 10)</b>	<b>10 850 000,00</b>
12.	<b>WYDATKI BUDŻETU</b>	<b>136 751 075,03</b>
13.	<b>RAZEM ROZCHODY I WYDATKI BUDŻETU (11 + 12)</b>	<b>147 601 075,03</b>